

FARKAS ÁRPÁD (1944–2021)  
FARSANGI NÓTA  
HÓHULLÁSBAN

*Engem e havazás kiszemelt  
cigánynak mennyei bálba: –  
tünékeny pompáját énekeld,  
vagy gyolcsot töm panaszos szádba,  
gyolcsot töm a szádba.*

*Elnézem magam, meglehet,  
derék egy hőember lennék.  
Őriznék apró szenteket,  
mindenkit megsüvegelnék  
fazékkal; skarlátos lázam  
szunnyadva néma vigyázzban,  
hőember lennék.*

*Talpalávalót nem húzok  
mégse e farsangi bálnak.  
Fölgyűjtöm magam, kerubok,  
olvasztok havat a nyárnak!  
És söprűvonómat megrázom,  
úgy fütök jégvermen, sitten,  
hogy csupán a jóisten fázzon,  
fázzék az Isten!*



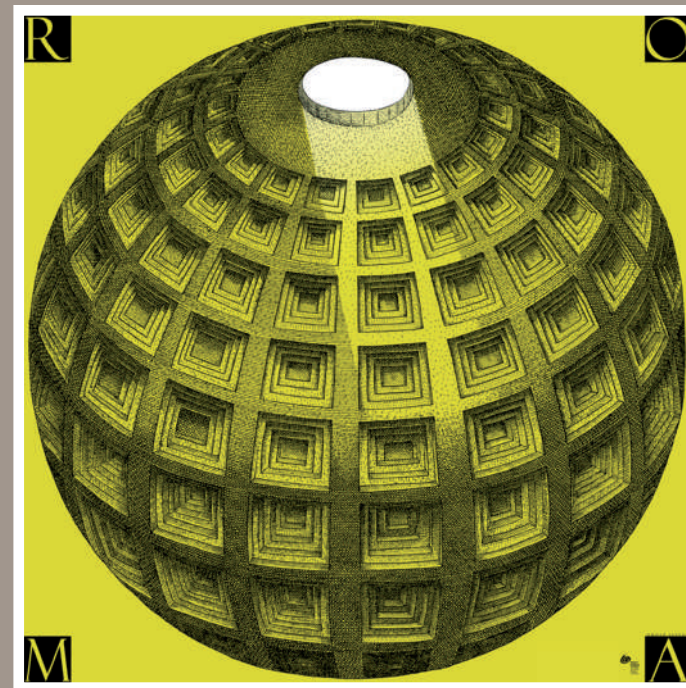
EGYÜTT

EGYÜTT 2021 / 1

# EGYÜTT

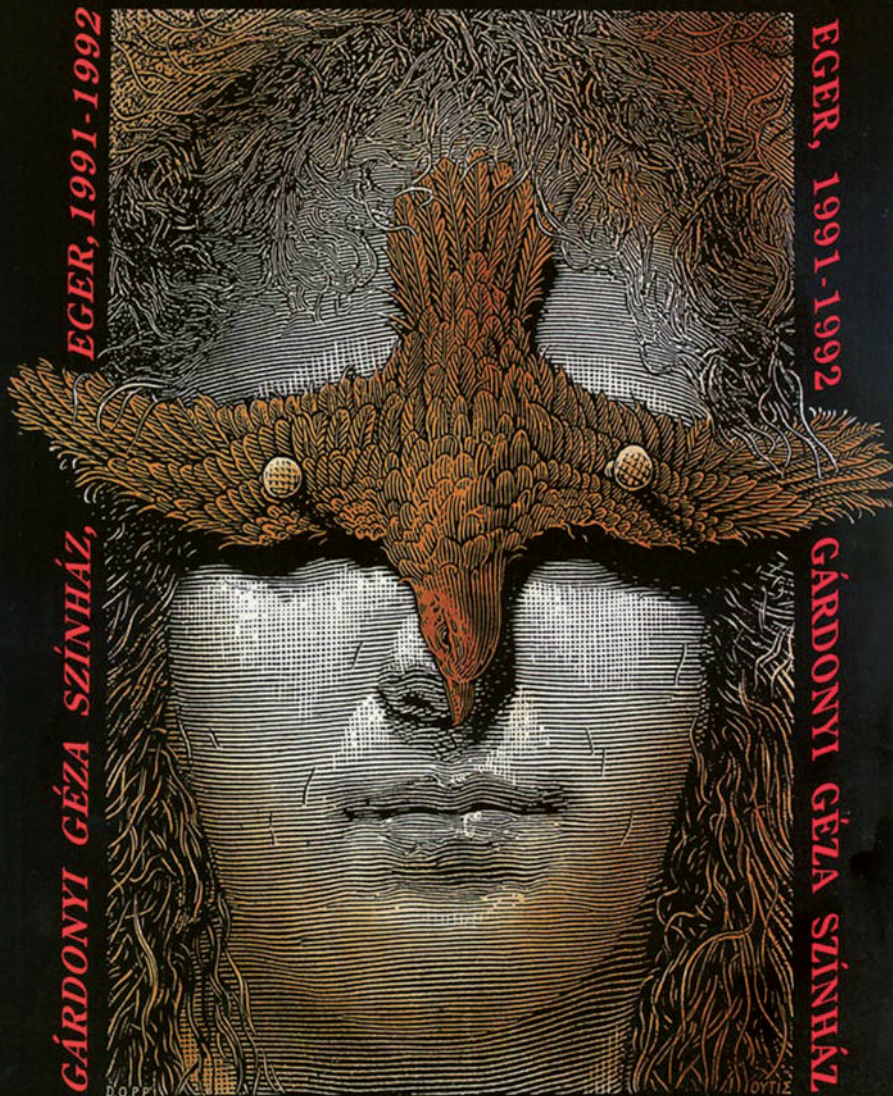
IRODALOM | MŰVÉSZET  
HUMÁN TUDOMÁNYOK | KULTÚRA

XIX. évfolyam | 2021 | 1



ÁGH ISTVÁN, FINTA ÉVA, FÜZESI MAGDA, KOVÁCS VILMOS, NAGY TAMÁS,  
OROSZ ISTVÁN versei, ADAMCSIK KATALIN, BARTHA GUSZTÁV prózája,  
FERDINANDY GYÖRGY, OROSZ ISTVÁN esszéje,  
VÁRI FÁBÁN LÁSZLÓ tárcája, NAGY TAMÁS recenziója,  
DUPKA GYÖRGY, GAZDAG VILMOS, VARGA RÓBERT tanulmánya

SULTZ SÁNDOR



EGER, 1991-1992

EGER, 1991-1992

GÁRDONYI GÉZA SZÍNHÁZ,

GÁRDONYI GÉZA SZÍNHÁZ

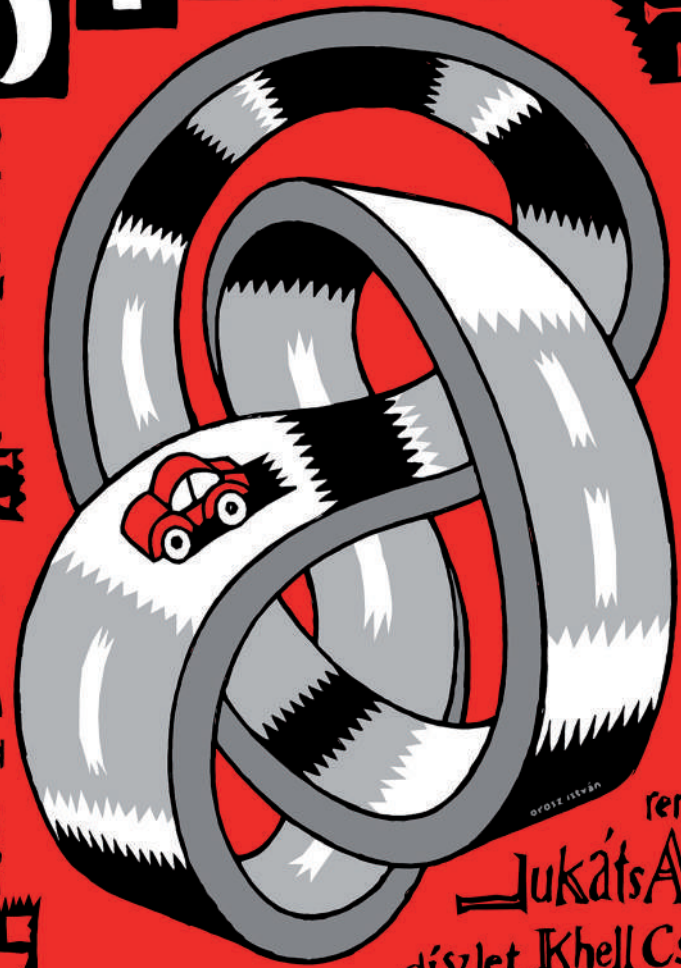
ÉS A HŐSÖK HAZATÉRNEK

**STOP**

hinták, apák, szerelmek  
zenésjáték egy részben

Hrecsó Krisztián Hrutka Róbert

Mészáros Blanka Nagy Dániel Viktor



rendező

Lukács Andor

díszlet Khehl Csörsz

Produkción vezető Kozma Kata, énekmeister Bagó Gizella

az MKB Bank és a Kiválóságok Klubja előadása

# EGYÜTT

A MAGYAR ÍRÓSZÖVETSÉG  
KÁRPÁTALJAI ÍRÓCSOPORTJÁNAK  
FOLYÓIRATA

# EGYÜTT 2021/1

A Magyar Írószövetség Kárpátaljai Írócsoportjának folyóirata, az 1965–1967 között Ungváron megjelent szamizdat jogutódja, újraindult 2002-ben

**Felelős kiadó és lapigazgató:** *Dupka György*

Szerkeszti a szerkesztőbizottság:

**Elnök:** *Vári Fábián László* (szépirodalom, kritika)

## **Szerkesztők:**

*Csordás László* (olvasószerkesztő)

*Zubánics László* (tanulmány)

*Dupka György* (kultúra)

*Fábián Zoltán* (tipográfia)

## **Védnökök:**

*S. Benedek András* alapító-főszerkesztő (1966–1967)

*Pomogáts Béla* irodalomtörténész

## **Tanácsadók:**

*Botlik József, Finta Éva, Füzesi Magda, Nagy Zoltán Mihály*



Megjelenik kéthavonta a Bethlen Gábor Alap, a Magyar Művészeti Akadémia, a Nemzeti Kulturális Alap, valamint a Magyar Értelmiségiek Kárpátaljai Közössége és a Kárpátaljai Magyar Művelődési Intézet támogatásával

## **A szerkesztőség címe:**

Kárpátaljai Magyar Művelődési Intézet, Európa-Magyar Ház  
90202 Beregszász, Széchenyi u. 59B. Telefon/fax: +380-3141-42815

e-mail: [knmintezet@gmail.com](mailto:knmintezet@gmail.com), [egyutt.lap@gmail.com](mailto:egyutt.lap@gmail.com)

Az Együtt irodalom-művészet-humán tudományok-kultúra számai elektronikus változatban is olvashatóak az OSZK EPA archívumában: <http://epa.oszk.hu/00500/00595> és a KMMI honlapján: [kmmi.org.ua](http://kmmi.org.ua)

**Szerkesztőségi fogadóórák:** szerda: 13<sup>00</sup>–16<sup>00</sup>

**A kiadó címe:** Magyar Értelmiségiek Kárpátaljai Közössége  
88000 Ungvár, Posztolaki tér 5A. Telefon/fax: +380-312-643737

**e-mail:** [dupkagyorgy@gmail.com](mailto:dupkagyorgy@gmail.com)

**Közreműködők:** *Fuchs Andrea, Marcsák Gergely, Szemere Judit*

Készült: Shark magánvállalkozás

Lapengedély száma: 3T №682/274P

A folyóiraton nyereség nem képződik.

# TARTALOM

ÁGH ISTVÁN: Olyan messze Munkács vára (vers).....	4
VÁRI FÁBIÁN LÁSZLÓ: A Himnuszt azért... (tárca) .....	6
BARTHA GUSZTÁV: Trauma (kisregény, XI. rész) .....	8
OROSZ ISTVÁN: Szerelmem, Trianon (esszé) .....	13
OROSZ ISTVÁN: Csetfalva (vers) .....	19
FINTA ÉVA: Anyámat temetik, A Teremtő szeme (versek) .....	20
FÜZESI MAGDA: Rege az égig érő fáról (vers) .....	22
ADAMCSIK KATALIN: A bírság (novella) .....	24
BARTHA GUSZTÁV: Gúzsban (Egy beregszászi szoboravató ünnepség margójára – jegyzet).....	28
NAGY TAMÁS: A fák árnyékában (recenzió) .....	30
KOVÁCS VILMOS: Vérkeresztség (vers).....	33
FERDINANDY GYÖRGY: Éhínség a paradicsomban (Francia íráságom története, 2. rész).....	35
GAZDAG VILMOS: A katonai szolgálat során jelentkező államnyelvi hatások tükröződése Vári Fábián László <i>Tábori posta</i> című regényében (tanulmány) .....	41
DUPKA GYÖRGY: Kárpátaljai nők a GUVPI és a GULAG táborokban; malenykij robotra mozgósított sváb-németek, illetve magyar gyökerű nők (tanulmány, folytatás) .....	54
VARGA RÓBERT: A rendvédelem alternatív formája Ungvár városában az 1914-1915-ös időszakban (tanulmány) .....	67
DUPKA GYÖRGY: Kárpátaljai kultúrkrónika, új könyvek.....	74